

Coffema International ApS

Bygmarken 12
3520 Farum
CVR-nr. 34 22 66 44
Company reg. no. 34 22 66 44

Årsrapport for 2020

Annual report for 1 January - 31 December 2020

Årsrapporten er fremlagt og godkendt på selskabets ordinære generalforsamling den 3. marts 2021.

The annual report was submitted and approved by the general meeting on the 3 March 2021.



Leif Fredrik Nilsson
Dirigent
Chairman of the meeting

Indholdsfortegnelse

Contents

	Side Page
Påtegninger	
Reports	
Ledespåtegning	1
Management's report	
Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab	2
Auditor's report on compilation of the financial statements	
Ledelsesberetning	
Management commentary	
Selskabsoplysninger	4
Company information	
Ledelsesberetning	5
Management commentary	
Årsregnskab 1. januar - 31. december 2020	
Financial statements 1 January - 31 December 2020	
Resultatopgørelse	6
Income statement	
Balance	8
Statement of financial position	
Egenkapitalopgørelse	12
Statement of changes in equity	
Noter	13
Notes	
Anvendt regnskabspraksis	16
Accounting policies	

Notes to users of the English version of this document:

- This document contains a Danish version as well as an English version. In the event of any dispute regarding the interpretation of any part of the document, the Danish version of the document shall prevail.
- To ensure the greatest possible applicability of the English version of the document, IAS/IFRS English terminology has been used.
- Please note that decimal points remain unchanged from Danish version of the document. This means that DKK 146.940 corresponds to the English amount of DKK 146,940, and that 23,5 % corresponds to 23.5 %.

Ledelsespåtegning Management's report

Direktionen har dags dato aflagt årsrapporten for 2020 for Coffema International ApS.

Today, the managing director has presented the annual report of Coffema International ApS for the financial year 2020.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

The annual report has been presented in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Jeg anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter min opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af selskabets aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2020 samt af resultatet af selskabets aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2020.

I consider the accounting policies appropriate and, in my opinion, the financial statements provide a fair presentation of the company's assets, equity and liabilities, and financial position at 31 December 2020 and of the company's results of activities in the financial year 1 January – 31 December 2020.

Direktionen anser betingelserne for at undlade revision af årsregnskabet for 2020 for opfyldt.

The managing director consider the conditions for audit exemption of the 2020 financial statements to be met.

Ledelsesberetningen indeholder efter min opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som beretningen omhandler.

I am of the opinion that the management commentary presents a fair account of the issues dealt with.

Årsrapporten indstilles til generalforsamlingens godkendelse.

We recommend that the annual report be approved by the general meeting.

Farum, den 3. marts 2021
Farum, 3 March 2021

Direktion
Managing Director


Leif Fredrik Nilsson

Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab

Auditor's report on compilation of the financial statements

Til kapitalejerne i Coffema International ApS

Vi har opstillet årsregnskabet for Coffema International ApS for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2020 på grundlag af selskabets bogføring og øvrige oplysninger, som De har tilvejebragt.

Årsregnskabet omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance, egenkapitalopgørelse og noter.

Vi har udført opgaven i overensstemmelse med ISRS 4410, Opgaver om opstilling af finansielle oplysninger.

Vi har anvendt vores faglige ekspertise til at assistere Dem med at udarbejde og præsentere årsregnskabet i overensstemmelse med årsregnskabsloven. Vi har overholdt relevante bestemmelser i revisorloven og FSR – danske revisors Ethiske regler for revisorer, herunder principper vedrørende integritet, objektivitet, faglig kompetence og fornøden omhu.

Årsregnskabet samt nøjagtigheden og fuldstændigheden af de oplysninger, der er anvendt til opstillingen af årsregnskabet, er Deres ansvar.

Da en opgave om opstilling af finansielle oplysninger ikke er en erklæringsopgave med sikkerhed, er vi ikke forpligtet til at verificere nøjagtigheden eller fuldstændigheden af de oplysninger, De har givet os til brug for at opstille årsregnskabet. Vi udtrykker derfor ingen revisions- eller reviewkonklusion om, hvorvidt årsregnskabet er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

To the shareholders of Coffema International ApS

We have compiled the financial statements of Coffema International ApS for the financial year 1 January - 31 December 2020 based on the company's bookkeeping and on further information provided by you.

The financial statements comprise the accounting policies, income statement, statement of financial position, statement of changes in equity and notes.

We performed this engagement in accordance with the international standard ISRS 4410 applying to compilation engagements.

We have applied our professional expertise to assist you in the preparation and presentation of the financial statements in accordance with the Danish Financial Statements Act. We have complied with relevant requirements of the Danish Act on Approved Auditors and Audit Firms and with ethical requirements of the Danish Institute of State Authorised Public Accountants, including principles of integrity, objectivity, professional competence and due care.

The financial statements and the accuracy and completeness of the information used to compile them are your responsibility.

As a compilation engagement is not an assurance engagement, we are not required to verify the accuracy or completeness of the information you provided to us in order to compile the financial statements. Accordingly, we express neither an audit opinion nor a review opinion as to whether the financial statements have been compiled in accordance with the Danish Financial Statements Act.

Revisors erklæring om opstilling af årsregnskab
Auditor's report on compilation of the financial statements

Brøndby, den 3. marts 2021
Brøndby, 3 March 2021

ALBJERG

Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 35 38 28 79
Company reg. no. 35 38 28 79



Tommy Nørskov
statsautoriseret revisor
State Authorised Public Accountant
mne10061

Selskabsoplysninger

Company information

Selskabet
The company

Coffema International ApS
Bygmarken 12
3520 Farum

CVR-nr.: 34 22 66 44
Company reg. no.
Hjemsted: Furesø
Domicile: Furesø
Regnskabsår: 1. januar - 31. december
Financial year: 1 January - 31 December

Direktion
Managing Director

Leif Fredrik Nilsson

Revisor
Auditors

ALBJERG
Statsautoriseret Revisionspartnerselskab
Ringager 4C, 2. th.
2605 Brøndby

Selskabets væsentligste aktiviteter

Hovedaktiviteten har i lighed med tidligere år bestået af salg af kaffemaskiner og tilbehør, herunder service af disse.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets bruttfortjeneste udgør 1.005.198 mod 821.712 sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør -781.296 mod -501.413 sidste år. Udviklingen skal sammenholdes med, at selskabet i årsrapporten for 2019 forventede en bruttfortjeneste for 2020 i niveauet og et ordinært resultat efter skat på Ledelsen anser ikke årets resultat for tilfredsstillende.

Regnskabsåret har været præget af CORONA med omsætningsnedgang som følge af nedlukning af landet, hjemsendelse af medarbejdere og kompensation fra Erhvervsstyrelsen.

The principal activities of the company

Like previous years, the principal activities are selling coffee machines and accessories, including service of these.

Development in activities and financial matters

The gross profit for the year totals DKK against DKK last year. Income or loss from ordinary activities after tax totals DKK against DKK last year. The development must be seen in light of the fact that, according to the annual report 2019, the company expected a gross profit for 2020 in the region of DKK and income or loss from ordinary activities after tax of DKK. Management considers not the net profit or loss for the year satisfactory.

The financial year has been marked by CORONA with a decline in revenue as a result of the closure of the country, repatriation of employees and compensation from the Danish Business Authority.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december
Income statement 1 January - 31 December

All amounts in DKK.

<u>Note</u>	<u>2020</u> kr.	<u>2019</u> kr.
Bruttofortjeneste		
Gross profit	1.005.198	821.712
2 Personalemkostninger Staff costs	-1.751.924	-1.410.655
Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver Depreciation and impairment of property, land, and equipment	-25.616	-31.826
Driftsresultat		
Operating profit	-772.342	-620.769
Andre finansielle indtægter Other financial income	29.588	524.860
3 Øvrige finansielle omkostninger Other financial costs	-38.542	-52.149
Resultat før skat		
Pre-tax net profit or loss	-781.296	-148.058
Skat af årets resultat Tax on net profit or loss for the year	0	-353.355
Ordinært resultat efter skat		
Profit or loss from ordinary activities after tax	-781.296	-501.413
Årets resultat		
Net profit or loss for the year	-781.296	-501.413

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december
Income statement 1 January - 31 December

All amounts in DKK.

	2020 kr.	2019 kr.
Forslag til resultatdisponering:		
Proposed appropriation of net profit:		
Disponeret fra overført resultat Allocated from retained earnings	-781.296	-501.413
Disponeret i alt		
Total allocations and transfers	-781.296	-501.413

Balance 31. december
Statement of financial position at 31 December

All amounts in DKK.

Aktiver		
Assets		
<u>Note</u>	<u>2020</u>	<u>2019</u>
	kr.	kr.
Anlægsaktiver		
Non-current assets		
4 Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		
Other fixtures and fittings, tools and equipment	0	25.615
Materielle anlægsaktiver i alt		
Total property, plant, and equipment	0	25.615
5 Deposita		
Deposits	34.875	34.875
Finansielle anlægsaktiver i alt		
Total investments	34.875	34.875
Anlægsaktiver i alt		
Total non-current assets	34.875	60.490

Balance 31. december
Statement of financial position at 31 December

All amounts in DKK.

Aktiver		
Assets		
<u>Note</u>	<u>2020</u>	<u>2019</u>
	kr.	kr.
Omsætningsaktiver		
Current assets		
Fremstillede varer og handelsvarer		
Manufactured goods and goods for resale	1.348.064	1.426.565
6 Varebeholdninger i alt		
Total inventories	1.348.064	1.426.565
Tilgodehavender fra salg og tjenesteydelser		
Trade receivables	526.108	521.564
Andre tilgodehavender		
Other receivables	1.038	1.061
Periodeafgrænsningsposter		
Prepayments and accrued income	3.855	40.651
Tilgodehavender i alt		
Total receivables	531.001	563.276
Likvide beholdninger		
Cash on hand and demand deposits	620.180	338.845
Omsætningsaktiver i alt		
Total current assets	2.499.245	2.328.686
Aktiver i alt		
Total assets	2.534.120	2.389.176

Balance 31. december
Statement of financial position at 31 December

All amounts in DKK.

Passiver			
Equity and liabilities			
<u>Note</u>		<u>2020</u> kr.	<u>2019</u> kr.
	Egenkapital		
	Equity		
7	Virksomhedskapital Contributed capital	41.250	750.000
8	Overført resultat Retained earnings	<u>29.216</u>	<u>-1.021.636</u>
	Egenkapital i alt		
	Total equity	<u>70.466</u>	<u>-271.636</u>

Balance 31. december
Statement of financial position at 31 December

All amounts in DKK.

Passiver		
Equity and liabilities		
<u>Note</u>	<u>2020</u>	<u>2019</u>
	kr.	kr.
Gældsforpligtelser		
Liabilities other than provisions		
Gæld til kapitalinteresser		
Payables to equity interests	595.728	818.217
Langfristede gældsforpligtelser i alt		
Total long term liabilities other than provisions	<u>595.728</u>	<u>818.217</u>
Leverandører af varer og tjenesteydelser		
Trade payables	918.265	1.171.436
Anden gæld		
Other payables	949.661	671.159
Kortfristede gældsforpligtelser i alt		
Total short term liabilities other than provisions	<u>1.867.926</u>	<u>1.842.595</u>
Gældsforpligtelser i alt		
Total liabilities other than provisions	<u>2.463.654</u>	<u>2.660.812</u>
Passiver i alt		
Total equity and liabilities	<u>2.534.120</u>	<u>2.389.176</u>

1 Særlige poster
 Special items

Egenkapitalopgørelse

Statement of changes in equity

All amounts in DKK.

	Virksomhedskapital Contributed capital kr.	Overført resultat Retained earnings kr.	I alt Total kr.
Egenkapital 1. januar 2019			
Equity 1 January 2019	750.000	-520.223	229.777
Årets overførte overskud eller underskud			
Retained earnings for the year	0	-501.413	-501.413
Egenkapital 1. januar 2020			
Equity 1 January 2020	750.000	-1.021.636	-271.636
Kontant kapitaludvidelse			
Cash capital increase	1.000	899.000	900.000
Årets overførte overskud eller underskud			
Retained earnings for the year	0	-781.296	-781.296
Kontant kapitalnedsættelse			
Cash capital reduction	-710.000	710.000	0
Kapitalforhøjelse ved konvertering af gæld			
Capital increase on debt conversion	250	223.148	223.398
	41.250	29.216	70.466

Noter Notes

All amounts in DKK.

	2020 kr.	2019 kr.
1. Særlige poster		
Special items		
Som omtalt i ledelsesberetningen er årets resultat påvirket af COVID-19, i den forbindelse har der været omsætningsnedgang og dermed godtgørelse af lønkompendation kr. 153.548, som afviger fra, hvad ledelsen vurderer som en del af den primære drift.		
As mentioned in the management commentary, the net profit or loss for the year is affected by COVID-19, in which connection there has been a decline in revenue and thus compensation for salary of DKK 153.548, that differs from what is considered by management to be part of operating activities.		
2. Personalemkostninger		
Staff costs		
Lønninger og gager		
Salaries and wages	1.681.073	1.359.903
Pensioner		
Pension costs	41.400	20.280
Andre omkostninger til social sikring		
Other costs for social security	29.451	30.472
	<u>1.751.924</u>	<u>1.410.655</u>
Gennemsnitligt antal beskæftigede medarbejdere		
Average number of employees	<u>5</u>	<u>7</u>
3. Øvrige finansielle omkostninger		
Other financial costs		
Finansielle omkostninger, tilknyttede virksomheder		
Financial costs, group enterprises	21.295	20.530
Andre finansielle omkostninger		
Other financial costs	17.247	31.619
	<u>38.542</u>	<u>52.149</u>

Noter**Notes**

All amounts in DKK.

	31/12 2020 kr.	31/12 2019 kr.
4. Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		
Other fixtures and fittings, tools and equipment		
Kostpris 1. januar 2020		
Cost 1 January 2020	172.727	191.214
Afgang i årets løb		
Disposals during the year	0	-18.487
Kostpris 31. december 2020		
Cost 31 December 2020	172.727	172.727
Af- og nedskrivninger 1. januar 2020		
Amortisation and writedown 1 January 2020	-147.112	-115.286
Årets afskrivninger		
Amortisation and depreciation for the year	-25.615	-31.826
Af- og nedskrivninger 31. december 2020		
Amortisation and writedown 31 December 2020	-172.727	-147.112
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2020		
Carrying amount, 31 December 2020	0	25.615
5. Deposita		
Deposits		
Kostpris 1. januar 2020		
Cost 1 January 2020	34.875	34.875
Kostpris 31. december 2020		
Cost 31 December 2020	34.875	34.875
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2020		
Carrying amount, 31 December 2020	34.875	34.875

Noter**Notes**

All amounts in DKK.

	31/12 2020 kr.	31/12 2019 kr.
6. Varebeholdninger i alt		
Total inventories		
Aktiverede renteomkostninger indregnet i varebeholdninger udgør: Capitalised interest expenses recognised under inventories represent:	<u>0</u>	<u>0</u>
7. Virksomhedskapital		
Contributed capital		
Virksomhedskapital 1. januar 2020 Contributed capital 1 January 2020	750.000	750.000
Kontant kapitaludvidelse Cash capital increase	1.000	0
Kontant kapitalnedsættelse Cash capital reduction	-710.000	0
Kapitalforhøjelse ved konvertering af gæld Capital increase on debt conversion	250	0
	<u>41.250</u>	<u>750.000</u>
8. Overført resultat		
Retained earnings		
Overført resultat 1. januar 2020 Retained earnings 1 January 2020	-1.021.636	-520.223
Årets overførte overskud eller underskud Retained earnings for the year	-781.296	-501.413
Kontant kapitalnedsættelse Cash capital reduction	710.000	0
Overkurs ved kapitalforhøjelse, konvert. af gæld Premium for capital increase, posting of debt	223.148	0
Overkurs ved kontant kapitalforhøjelse Premium for cash capital increase	899.000	0
	<u>29.216</u>	<u>-1.021.636</u>

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Årsrapporten for Coffema International ApS er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for en klasse B-virksomhed. Herudover har virksomheden valgt at følge enkelte regler for klasse C-virksomheder.

Årsrapporten er aflagt efter samme regnskabspraksis som sidste år og aflægges i danske kroner.

Resultatopgørelsen

Bruttofortjeneste

Bruttofortjeneste indeholder nettoomsætning, ændring i lagre af færdigvarer og varer under fremstilling, arbejde udført for egen regning og opført under aktiver, andre driftsindtægter samt eksterne omkostninger.

Nettoomsætning indregnes i resultatopgørelsen, såfremt levering og risikoovergang til køber har fundet sted inden årets udgang, og såfremt indtægten kan opgøres pålideligt og forventes modtaget. Nettoomsætningen indregnes eksklusive moms og afgifter og med fradrag af rabatter i forbindelse med salget.

Vareforbrug omfatter omkostninger til køb af råvarer og hjælpematerialer med fradrag af rabatter samt årets forskydning i varebeholdninger.

Andre driftsindtægter indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter, herunder fortjeneste ved salg af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, reklame, administration, lokaler, tab på debitorer og operationelle leasingomkostninger.

The annual report for Coffema International ApS has been presented in accordance with the Danish Financial Statements Act regulations concerning reporting class B enterprises. Furthermore, the company has decided to comply with certain rules applying to reporting class C enterprises.

The accounting policies are unchanged from last year, and the annual report is presented in DKK.

Income statement

Gross profit

Gross profit comprises the revenue, changes in inventories of finished goods, and work in progress, work performed for own account and capitalised, other operating income, and external costs.

Revenue is recognised in the income statement if delivery and passing of risk to the buyer have taken place before the end of the year and if the income can be determined reliably and inflow is anticipated. Recognition of revenue is exclusive of VAT and taxes and less any discounts relating directly to sales.

Cost of sales comprises costs concerning purchase of raw materials and consumables less discounts and changes in inventories.

Other operating income comprises items of a secondary nature as regards the principal activities of the enterprise, including profit from the disposal of intangible and tangible assets.

Other external costs comprise costs incurred for distribution, sales, advertising, administration, premises, loss on receivables, and operational leasing costs.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager, inklusive feriepenge og pensioner samt andre omkostninger til social sikring mv. til selskabets medarbejdere. I personaleomkostninger er fratrukket modtagne godtgørelser fra offentlige myndigheder.

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger af immaterielle og materielle anlægsaktiver.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, finansielle omkostninger ved finansiel leasing, realiserede og urealiserede kursgevinster og kurstab vedrørende værdipapirer, gæld og transaktioner i fremmed valuta, amortisering af finansielle aktiver og forpligtelser samt tillæg og godtgørelser under acontoskatteordningen mv.

Skat af årets resultat

Årets skat, der består af årets aktuelle selskabsskat og ændring i udskudt skat, indregnes i resultatopgørelsen med den del, der kan henføres til årets resultat, og direkte i egenkapitalen med den del, der kan henføres til posteringer direkte i egenkapitalen.

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Øvrige materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger.

Staff costs

Staff costs include salaries and wages, including holiday allowances, pensions, and other social security costs, etc., for staff members. Staff costs are less government reimbursements.

Depreciation, amortisation, and writedown for impairment

Depreciation, amortisation, and writedown for impairment comprise depreciation on, amortisation of, and writedown for impairment of intangible and tangible assets, respectively.

Financial income and expenses

Financial income and expenses are recognised in the income statement with the amounts concerning the financial year. Financial income and expenses comprise interest income and expenses, financial expenses from financial leasing, realised and unrealised capital gains and losses relating to securities, debt and transactions in foreign currency, amortisation of financial assets and liabilities as well as surcharges and reimbursements under the advance tax scheme, etc.

Tax on net profit or loss for the year

Tax for the year comprises the current income tax for the year and changes in deferred tax and is recognised in the income statement with the share attributable to the net profit or loss for the year and directly in equity with the share attributable to entries directly in equity.

Statement of financial position

Property, plant, and equipment

Other property, plant, and equipment are measured at cost less accrued depreciation and writedown for impairment.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Afskrivningsgrundlaget er kostpris med fradrag af eventuel forventet restværdi efter afsluttet brugstid. Afskrivningsperioden og restværdien fastsættes på anskaffelsestidspunktet og revurderes årligt. Overstiger restværdien aktivets regnskabsmæssige værdi, ophører afskrivningen.

The depreciable amount is cost less any expected residual value after the end of the useful life of the asset. The amortisation period and the residual value are determined at the acquisition date and reassessed annually. If the residual value exceeds the carrying amount, the depreciation is discontinued.

Kostprisen omfatter anskaffelsesprisen samt omkostninger direkte tilknyttet anskaffelsen indtil det tidspunkt, hvor aktivet er klar til at blive taget i brug.

The cost comprises acquisition cost and costs directly associated with the acquisition until the time when the asset is ready for use.

Kostprisen på et samlet aktiv opdeles i separate bestanddele, der afskrives hver for sig, hvor brugstiden på de enkelte bestanddele er forskellig, og den enkelte bestanddel udgør en væsentlig del af den samlede kostpris.

The cost of a total asset is divided into separate components. These components are depreciated separately, the useful lives of each individual components differing, and the individual component representing a material part of the total cost.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

Depreciation is done on a straight-line basis according to an assessment of the expected useful life:

Andre anlæg, driftsmateriel og inventar
Other fixtures and fittings, tools and equipment

Brugstid
Useful life

3-5 år/years

Leasingkontrakter

Leasingkontrakter vedrørende materielle anlægsaktiver, hvor selskabet har alle væsentlige risici og fordele forbundet med ejendomsretten (finansiel leasing), måles ved første indregning i balancen til laveste værdi af dagsværdi og nutidsværdien af de fremtidige leasingydelse. Ved beregning af nutidsværdien anvendes leasingaftalens interne rentefod eller alternativt virksomhedens lånerente som diskonteringsfaktor. Finansielt leasede aktiver behandles herefter som øvrige tilsvarende materielle anlægsaktiver.

Leases

At their initial recognition in the statement of financial position, leases concerning property, plant, and equipment where the company holds all essential risks and advantages associated with the proprietary right (finance lease) are measured either at fair value or at the present value of the future lease payments, whichever value is lower. When calculating the present value, the discount rate used is the internal rate of return of the lease or, alternatively, the borrowing rate of the enterprise. Hereafter, assets held under a finance lease are treated in the same way as other similar property, plant, and equipment.

Nedskrivning på anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af såvel immaterielle som materielle anlægsaktiver vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Finansielle anlægsaktiver

Deposita

Deposita måles til amortiseret kostpris og udgøres af huslejedeposita mv.

Varebeholdninger

Varebeholdninger måles til kostpris på grundlag af vejede gennemsnitspriser. Er nettorealiseringsværdien lavere end kostprisen, nedskrives til den lavere værdi.

Varebeholdninger måles til kostpris efter FIFO-metoden. Er nettorealiseringsværdien af varebeholdninger lavere end kostprisen, nedskrives til denne lavere værdi.

Kostpris for handelsvarer samt råvarer og hjælpe materialer omfatter anskaffelsespris med tillæg af hjemtagelsesomkostninger.

Nettorealiseringsværdien for varebeholdninger opgøres som salgssum med fradrag af såvel færdiggørelsesomkostninger som omkostninger, der afholdes for at effektuere salget. Nettorealiseringsværdien fastsættes under hensyntagen til omsættelighed, kurans og udvikling i forventet salgspris.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Impairment loss relating to non-current assets

The carrying amount of both intangible and tangible fixed assets are subject to annual impairment tests in order to disclose any indications of impairment beyond those expressed by amortisation and depreciation respectively.

Investments

Deposits

Deposits are measured at amortised cost and represent lease deposits, etc.

Inventories

Inventories are measured at cost on the basis of weighted measured average prices. In cases when the net realisable value is lower than the cost, the latter is written down for impairment to this lower value.

Inventories are measured at cost according to the FIFO method. In cases when the net realisable value of the inventories is lower than the cost, the latter is written down for impairment to this lower value.

Costs of goods for resale, raw materials, and consumables comprise acquisition costs plus delivery costs.

The net realisable value for inventories is recognised as the market price less costs of completion and selling costs. The net realisable value is determined with due consideration of negotiability, obsolescence, and the development of expected market prices.

Receivables

Receivables are measured at amortised cost, which usually corresponds to nominal value.

Anvendt regnskabspraksis

Accounting policies

Periodeafgrænsningsposter

Periodeafgrænsningsposter, som er indregnet under aktiver, omfatter afholdte omkostninger vedrørende efterfølgende regnskabsår.

Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter og kontantbeholdninger.

Gældsforpligtelser

Finansielle gældsforpligtelser indregnes ved lånoptagelse til det modtagne provenu med fradrag af afholdte transaktionsomkostninger. I efterfølgende perioder indregnes de finansielle forpligtelser til amortiseret kostpris svarende til den kapitaliserede værdi ved anvendelse af den effektive rente, således at forskellen mellem provenuet og den nominelle værdi indregnes i resultatopgørelsen over låneperioden.

Øvrige gældsforpligtelser, som omfatter gæld til leverandører, tilknyttede virksomheder samt anden gæld, måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominal værdi.

Prepayments and accrued income

Prepayments and accrued income recognised under assets comprise incurred costs concerning the following financial year.

Cash on hand and demand deposits

Cash on hand and demand deposits comprise cash at bank and on hand.

Liabilities other than provisions

Financial liabilities other than provisions related to borrowings are recognised at the received proceeds less transaction costs incurred. In subsequent periods, the financial liabilities are recognised at amortised cost, corresponding to the capitalised value when using the effective interest rate. The difference between the proceeds and the nominal value is recognised in the income statement during the term of the loan.

Other liabilities concerning payables to suppliers, group enterprises, and other payables are measured at amortised cost which usually corresponds to the nominal value.